Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 53 (1980)

Heft: 10: Reben Riegel Riede : Wanderungen von Winterthur zum Rhein = à pied de Winterthour jusqu'au Rhin = escursioni da Winterthur al Reno = on foot from Winterthur to the Rhine

Rubrik: Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

ken («Haute-lisse» «Basse-lisse», Strick- und Sticktechniken) und eine aussergewöhnliche Inspirationsbreite kennzeichnen die Ausstellung. Neben teppichhaften Landschaften (Jean Claudévard, Rose-Marie Eggmann, Lissy Funk) und plastisch gestalteten Textilwerken (Akiko Sato, Marlise Staehelin, Beatrix Sitter-Liver, Lisa Rehsteiner, Anne-Marie Matter, Clara Kuchta, Marianne Kirchhofer, Cyril Bourquin-Walfard) stehen leichte filigrane Fadenkompositionen (Verena Brunner, Pierrette Bloch, Jeanne-Odette, Verena Voiret u. a.). Der erstaunliche Reichtum textiler Gestaltung, wie er sich im vergangenen Jahrzehnt stärker als zuvor entwickeln konnte, macht sich auch in dieser Ausstellung im Rhythmus der Farben und Formen bemerkbar.

3. Oktober bis 2. November

Ausstellungshinweise: Peter Röllin

Veranstaltungen der kommenden Wochen

Angaben ohne Gewähr Änderungen vorbehalten

Aarau

Okt.: bis 26. Aargauer Kunsthaus: Gedenkausstellung Ernst Morgenthaler, Gemälde
15. Okt. Kath. Kirche Peter und Paul: Konzert A-capella-Ensemble Lübeck. Leitung: Bethke Harttmut
24. Okt. Aargauer Kunsthaus: «Musik um und von Werner Wehrli»: Cellorezital
24. Okt.–23. Nov. Aargauer Kunsthaus: Ausstellung Roland Guignard und Paul Suter, Bilder und Plastiken
1. Nov. Saalbau: Klavierabend Leonore Katsch

Das ganze Jahr. Stadtmuseum «Alt Aarau», Schlossplatz. – Aargauisches Museum für Natur- und Heimatkunde, Feerstr. 17. – Aargauisches Kunsthaus, Rathausplatz

Adelboden

12. Okt. Tschentenalp: Jodlerchilbi
8. Nov. Unterhaltungsabend

Aigle

20/21 oct. Cirque Knie

Altdorf

Okt.: bis 12. Schloss A Pro, Seedorf: Ausstellung «Emil Staffelbach, 1899–1979. Einheit und Vielfalt»
16. Okt., 6. Nov. Warenmärkte
25. Okt. Theater im Vogelsang: Puppentheater «Jorinde und Joringel» (Wanderbühne Fährbetrieb)
8./9. Nov. Kilbischiessen
9. Nov. Urner Landjugendtag

Das ganze Jahr. Historisches Museum: Sammlung geschichtlicher und volkskundlicher Objekte und Dokumente. Sakrale Kunst. Waffen, Fahnen, Uniformen (täglich geöffnet, ausgenommen Sonntag). – Historischer Rundgang. – Markierte Spazierwege. – Hallenschwimmbad

Altstätten SG

Das ganze Jahr. Jeden Donnerstag Vieh- und Warenmarkt. – Sportzentrum GESA. – Hallenbad

Amriswil TG

2. Nov. Evang. Kirche: Chor- und Orchesterkonzert. Leitung: Martin Gantenbein

Andermatt

18./19. Okt. Winterschiessen
25. Okt. «Waldmannli», Folkloreumzug
26. Okt. Chilbi

Appenzell

Okt.–15. Nov. Heimatmuseum (geöffnet Sonntag 13.30 bis 17 Uhr)
8. Nov. Aula Gringel: Unterhaltungsabend

Das ganze Jahr. Galerie Bleiche: Appenzeller Bauernmalerei. – Freiluftmuseum. – Musik- und Zaubermuseum

Appenzellerland

Okt. Urnäsch: Museum für Appenzeller Brauchtum (täglich geöffnet 14 bis 17 Uhr)
11./12. Okt. Gonten: «Klösterlifest», Volksfest
24. Okt. Grub: Klavierabend John Lill

Arbon

Okt.: bis 17. Schloss: Ausstellung Gustav Stettler, Gemälde und Radierungen
19. Okt., 9. Nov. Velobummel
24. Okt.–21. Nov. Schloss: Ausstellung Fritz Gsell, Ölbilder
26. Okt. Familienabschlusswanderung aufs Hörnli

Arenenberg TG

Das ganze Jahr. Napoleon-Museum

Arth SZ

26./27. Okt. Kilbi mit Jahrmarkt

Arth-Goldau

Das ganze Jahr. Natur- und Tierpark Goldau

Ascona

11./12. Okt. Tennis: Boccalinoturnier
12. Okt. Piazzetta Ambrosoli: Konzert Unione Filarmoniche Asconesi
23. Okt.–1. Nov. Schach: 80. Schweizerisches Nationalturnier

Das ganze Jahr. Galleria Centro d'Arte: Maurice Frido. – Galleria Casa Serodine: griechische und römische Skulpturen. – Centro culturale Beato P. Berno: Wechselausstellungen

Augst

Siehe unter Basel

Avenches VD

Toute l'année. Musée romain

Baden

Okt./Nov. Jeden letzten Samstag im Monat Kuriositäten- und Handwerkermarkt
Okt. Täglich Tee-Konzerte im Bäderquartier
Okt.: bis 12. Galerie im Kornhaus: Ausstellung Karl Guldenschuh, Zeichnungen und Radierungen
22. Okt. Cordulafeier
1.–15. Nov. Städtische Trinkhalle: Gemäldeaustellung Aldo Oneta
3., 10. Nov. Feierabendkonzerte
4. Nov. Herbst-Jahrmarkt
4.–8. Nov. Theater im Kornhaus: Gastspiele «Palino», Pantomime
7. Nov. Klosterkirche Wettingen: Chorkonzert. Leitung: Ruth Fischer. Solisten
7./8. Nov. Kurtheater: «Il barbiere di Siviglia», Oper von Gioacchino Rossini
8. Nov. Kursaal: TTC-Ball
9. Nov. Ref. Kirchgemeindesaal: Konzert Claude Starck, Violoncello, und Brigitte Müller-Reuter, Cembalo

Das ganze Jahr. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte; Dancing, Bälle, Attraktionen, Boulespiel. – Garten-Thermalschwimmbad, täglich von 8 bis 21 Uhr, Samstag und Sonntag 8 bis 18 Uhr geöffnet. – Historisches Museum im Landvogteischloss (römische Sammlung)

Bad Ragaz

12. Okt. Kath. Kirche: Orgelkonzert Ludwig Kohler
19. Okt. Dorfchilbi
20. Okt. Chilbi-Markt
25. Okt., 8. Nov. Unterhaltungsabende

Bad Scuol

Okt. Jeden Montag geführte Dorfbesichtigung

Basel

Konzerte und Theater

Okt.–Mai 1981. Spielzeit des Stadttheaters, der Komödie, des Theaters «Fauteuil», des Theaters «Tabourettli» und des Marionettentheaters
12. Okt. Stadttheater: Premiere «Don Giovanni», Oper von W. A. Mozart
13.–22. Okt. Theater Fauteuil: «Altmodische Komödie», von Alexej Arbusow
15. Okt. Stadtcasino: Chor- und Orchesterkonzert. Leitung: Albert E. Kaiser. Solisten
17. Okt. Stadtcasino: Kammermusikabend Trio Tedesco
19. Okt. Dorfsaal Riehen: Sinfoniekonzert. Leitung: Matthias Bamert. Solist: Harry Goldenberg, Violine. – Kloster Mariastein: Chor- und Orgelkonzert. – Stadttheater: Premiere Ballettabend
22. Okt. Stadtcasino: Sinfoniekonzert. Leitung: Witold Rowicki. Solist: Lynn Harrell, Violoncello. – Tabourettli: Premiere «Basler Läbe», Offenbach-Revue
23. Okt. Theater Fauteuil: Premiere «Potz Milione», Dialektkomödie
24. Okt. Stadtcasino: Stockhausen-Konzert. Leitung: Karlheinz Stockhausen. Instrumentalsolisten
26. Okt. Wenkenhof, Riehen: Konzert für Traversflöte und Cembalo (Bachzyklus)
27. Okt. Stadttheater: Gastspiel Taiwan-Oper
28. Okt. Stadtcasino: Konzert New York Pro Arte Chamber Orchestra. Leitung: Raffael Adler
29./30. Okt. Stadtcasino: Konzerte Philip-Jones-Brass-Ensemble
2., 8. Nov. Theater Fauteuil: Gastspiele Ludwig Hirsch, Liedermacher
3. Nov. Stadttheater: Premiere «La Bohème», Oper von Giacomo Puccini
6./7. Nov. Stadtcasino: Konzerte Basler Kammerorchester. Leitung: Paul Sacher. Solist: Rudolf Serkin, Klavier
9. Nov. Theodorskirche: Konzert Ensemble Musica viva. Leitung: Herbert Hoever. – Wenkenhof Riehen: Kammermusikabend Solisten-Ensemble Basel

Ausstellungen und Messen

Okt.–März. Museum für Volkskunde: Ausstellung «Wachs als Werkstoff»
Okt.–Dez. Naturhistorisches Museum: Ausstellung «Die Erde»
Okt.–11. Nov. Kunsthalle: Ausstellung Ger van Elk, Max Liebermann, Max Slevogt, Lovis Corinth, Gemälde und Grafiken
Okt.–10. Nov. Gewerbemuseum: Ausstellung «Goethes Reise in die Schweiz»
Okt.–9. Nov. Kunstmuseum: Ausstellung Rolf Hauenstein, Radierungen
Okt. Naturhistorisches Museum: Ausstellung «Die Biene»
Okt.: bis 12. Grün 80, Schweizerische Ausstellung für Garten- und Landschaftsbau: Wechselausstellung «So wünsche ich mir meine Welt», Kinderzeichnungswettbewerb. – Schweizerisches Sportmuseum: Ausstellung «Vom Karrenrad zum Sportrad». – Kirschgarten: Ausstellung «Fleurs-Fines-Malerei auf Strassburger Fayencen des 18. Jahrhunderts». – Antikenmuseum: Sammlung Ludwig
5.–11. Okt. Grün 80: Graubünden, Kantonalwoche
8.–12. Okt. Grün 80: Hallensonderschau «Blühender Herbst»
25. Okt.–9. Nov. Muba: Basler Herbstwarenmesse. – SNOW 80, Schau für Sport, Winter und Erholung. – 100 Jahre Spielzeugeisenbahn. – Schmiedenhof: Ausstellung Pierre Michel, Gemälde und Emailarbeiten
8. Nov.–Frühjahr 81. Museum für Gegenwartskunst: Ausstellung «Minimals und Conceptuals» (Sammlung Panza)

Sport

11.–19. Okt. Tennis: Swiss Indoors; Welt-Grand-Prix-Turnier

Diverses

1. Nov. Europameisterschaft der Professionals im Rock'n'Roll
6. Nov. Meierhof, Riehen: Kritikergespräche

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: eine der bedeutendsten Kunstsammlungen der Welt. Alte Meister: Konrad Witz, Niklaus Manuel, Holbein-Familie, Urs Graf. Moderne Malerei: Braque, Léger, Gris, Chagall, Klee, Picasso- und Giacometti-Saal, Kupferstichkabinett. – Historisches Museum: Gotische Skulpturen und Wandteppiche, Münsterschatz. – Kirschgarten: Wohnkultur des 18. Jahrhunderts. – Skulpturhalle: Ausstellung «Basel und die Akropolis». – Museum für Völkerkunde (reichhaltige Sammlungen aus Ozeanien und Altamerika, Textiliensammlung). Schweizerisches Museum für Volkskunde. Naturhistorisches Museum, Schweizerische Papierhistorische Sammlung. – Stadt- und Münstermuseum (Kleines Klingental): Skulpturen des Basler Münsters, Stadtmodelle und -ansichten. – Museum des Filmes. – Antikenmuseum: Kunstwerke aus der griechischen und römischen Antike. – Schweizerisches

Manifestations des semaines prochaines

Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST Changements réservés

Spielzeugmuseum im Wettsteinhaus in Riehen. – Schweizerisches Pharmazie-Historisches Museum: Historische Apotheken und Laboratorien, Medikamente, Amulette. – Jüdisches Museum der Schweiz: Gegenstände jüdischen Kults. – Schweizerisches Sportmuseum: Geräte und Dokumente zur Geschichte der Leibesübungen. – Rheinhafen Kleinhüningen: «Unser Weg zum Meer», Ausstellung über schweizerische Rhein- und Seeschiffahrt. – Römerhaus und Museum in Augst bei Basel. – Wechselausstellungen in Kunsthalle, Gewerbemuseum und Universitätsbibliothek. – Zoologischer Garten mit Vivarium, grösster Tiergarten der Schweiz. – Botanischer Garten. – Tiergarten Lange Erlen

Beckenried

19. Okt. Geführte Wanderung
26. Okt. Kirchenkilbi mit Bazar und Knabenschiessen
9. Nov. Älplerkilbi

Bellinzona

Tutto l'anno. Castel Montebello: Museo civico. – Scuole sud: Galleria d'arte. – Ogni sabato: «Mercato Mostra» nel centro storico. – Palestra di roccia (Klettergarten) in regione San Paolo

Bergün

Okt. Täglich Kutschenfahrten. – Jeden Montag Dorfmuseum. – Jeden Mittwoch Gemeindebibliothek. – Gästeprogramm «Dolce far sport Bravuogn»
Okt.: bis 11. Sportwochen

Bern

Konzerte und Theater

Okt.–Juni 1981. Spielzeit des Stadttheaters (Oper, Operette, Schauspiel, Ballett), des Atelier-Theaters, des Kleintheaters, des Theaters «Die Rampe», des Theaters am Zytglogge, des Theaters am Käfigturm, des Zähringer Refugiums, der Mahogany Hall, der Pflegestätte für Musische Künste, des Kaffeetheaters und des Marionettentheaters
16./17. Okt. Casino: Sinfoniekonzerte. Leitung: Nello Santi
23./24. Okt. Casino: Sinfoniekonzerte. Leitung: Armin Jordan. Solist: Christian Altenburger, Violine
25. Okt. Herbstkonzert Jodlerclub
28. Okt. Casino: Gastspiel Bolschoi-Theater, Moskau
2. Nov. Stadttheater: Premiere «Ariadne auf Naxos», Oper von Richard Strauss
6./7. Nov. Casino: Sinfoniekonzerte. Leitung: Eliahu Inbal. Solistin: Maria Luisa Cantos, Klavier
7. Nov. Franz. Kirche: Premiere «Doktor Faustus», Tragödie von Christopher Marlowe

Ausstellungen und Messen

Okt.–Dez. PTT-Museum: Ausstellungen «Verkehrskarikaturen von Honoré Daumier» und «50 Jahre Wertzeichendruckerei PTT». – Bernisches Historisches Museum: Ausstellung «Mit Johann Wäber in der Südsee»
Okt.–9. Nov. Kunsthalle: Ausstellung William N. Copley, Gemälde
Okt.–2. Nov. Kunstmuseum: Ausstellung einer Privatsammlung von schwarzafrikanischer Kunst
Okt.: bis 18. Kornhaus: Ausstellung «Vom Wollfaden bis zum Aubusson-Wandteppich»
Okt.: bis 15. Naturhistorisches Museum: Ausstellung «Wildphotographie und Wildbiologie»
12. Okt. Allmend: Berner Mineralienbörse
13. Okt.–8. Nov. Käfigturm: Ausstellung «Alternativ-Energien»
16.–19. Okt. Allmend: 5. Schweizer Caravansalon
29. Okt.–6. Nov. Kursaal: Berner Weinmesse
6.–16. Nov. Allmend: MOWO, 34. Ausstellung für Mode, Wohnen, Kunstgewerbe und Freizeit
8./9. Nov. Allmend: Nationale Geflügelschau

Das ganze Jahr. Bernisches Historisches Museum: Kultur- und Kriegsgeschichte von Stadt und Kanton Bern. Wandteppiche der Burgunderbeute. – Kunstmuseum: Trecento, Berner und Schweizer Kunst seit dem 15. Jahrhundert. Europäische Meister des 19./20. Jahrhunderts. Grösste Klee-Sammlung der Welt. Rupf-Stiftung (Braque, Gris, Picasso u. a.). – Naturhistorisches Museum: Dioramenschau. – Schweizerisches Alpines Museum: u. a. Reliefs, Panoramen. – Schweizerisches PTT-Museum: Markensammlungen. – Schweizerische Theatersammlung (Landesbibliothek). – Baumesse Bern, Parkterrasse 16: Permanente Baufachausstellung. – Bärengraben. – Tierpark Dählhölzli. – Botanischer Garten. – Kursaal: Jeden Abend Tanz, Boulespiel; jeden Sonntag Nachmittagskonzert. – Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte. – Kaffeebar Shalimar: Swiss Jazz School Club; täglich Jazzkonzerte

Beromünster LU

Okt. Schlossmuseum: Sonderausstellung 200. Geburtsjahr Prof. P. V. Troxler (1780 bis 1866), Gelehrter und Politiker
12. Okt. Stiftstheater: Klavierabend Verena Pfenninger

Biel/Bienne

Okt.–April 1981. Spielzeit des Stadttheaters: Opern, Operetten, Schauspiel, Ballett
10.–13. Okt. Magglingen: Internationales Kolloquium der Ruder-Trainer
11. Okt. Konzert der Jeunesses musicales. Leitung: Jost Meier. Solist: O. Sörensen, Klavier. – 2. Berglauf Biel–Magglingen
11./12 Okt. Segeln: Sauser-Cup
18. Okt. Zibelemärit
29. Okt. Kongresshaus: Sinfoniekonzert. Leitung: Ivan Anguélov. Solistin: Luitgard Wieltschnig-Mayer, Violine
7. Nov. Stadttheater: Premiere «Le nozze di Figaro», Oper von W. A. Mozart
8. Nov. Capitole: «Lobet den Herrn», szenisches Oratorium von C. Gates

Das ganze Jahr. Museum Schwab, Seevortadt 50: Museum für Ur- und Frühgeschichte (Petinesca). – Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen: Ausbildungskurse für Sportlehrer(innen). Instruktions- und Leiterkurse sowie Ausbildungskurse der schweizerischen Turn- und Sportverbände

Braunwald

Siehe Glarnerland

Les Breuleux BE

28 oct. Foire

Brienz

Okt. Ballenberg: Schweizerisches Freilichtmuseum für ländliche Bau- und Wohnkultur. – Schweizerisches Museum für Brot und Gebäck. – Jeden Montag geführte Dorfbesichtigung mit Besuch eines Holzschnitzerei-Ateliers. – Jeden Dienstag begleitete Fahrradrundfahrt. – Jeden Mittwoch Tageswanderung
11. Okt. Kirche: Jugendchor-Konzert; an der Orgel Jürg Neuenschwander

Brig

29./30. Okt. Circus Knie

Brugg

12., 19., 26. Okt. Schachen: Hornussen
25. Okt. Box-Meeting
26. Okt., 1., 8. Nov. Heimat- und Jodlerabende

Das ganze Jahr. Täglich geöffnet: Vindonissa-Museum, Klosterkirche Königsfelden, Habsburg. – Stäbli-Stübli: Werke der Kunstmaler Stäbli, Anner, Müller, Giger

Brunnen

Okt.: bis 11. Pauschalangebote: «Segelwochen», «Werbewochen», «Geschichte und Kunst»
11., 18./19. Okt. 15. Bundesbrief-Pistolenschiessen
20. Okt. Tauschabend der Philatelisten
1. Nov. Aula: Konzert des Singkreises Brunnen
7.–9. Nov. Ingenbohl: Kilbi
8. Nov. 100 Jahre Zentralschweizerischer Turnverein: Jubiläumstag

Das ganze Jahr. Jeden Sonntag Frühschoppenkonzert. – Jeden Dienstag freies Schachspielen. – Hallenbad täglich geöffnet

Bulle

Toute l'année. Musée gruérien. Arts populaires de la Gruyère, peinture ancienne et moderne. (Fermé dimanche matin et lundi)

Buochs NW

26. Okt. Älplerchilbi
2., 8./9. Nov. Samichlaus-Schiessen

Burgdorf

Okt. Schloss: Sonderausstellung «Alte Berner Keramik»
12. Okt. Kirche: Jugendchor-Konzert; an der Orgel Jürg Neuenschwander
23. Okt. «Mörderische Liebe», Kriminalstück von Pierre Bürki (Atelier-Theater, Bern)
6. Nov. Kalter Markt

Das ganze Jahr. Rathaus: Sammlung für Völkerkunde. – Museum im Schloss

Château-d'Œx

11/12 oct. Tir régional jeunesse
16 oct., 6 nov. Foires
8 nov. Soirée du Chœur mixte

Châtel-St-Denis

18/19 oct. «Bénichon», ancienne coutume
25/26 oct. «Recrotzon», ancienne coutume

La Chaux-de-Fonds

Oct. Musée des beaux-arts: Biennale du musée et de la Société des amis des arts
19 oct. Théâtre municipal: «Je suis bien», de Gérard Lamballe (Gala Karsenty)
23 oct. Salle de musique: Concert Quatuor Via nova
28 oct. Théâtre municipal: «Chacun sa vérité», de Luigi Pirandello (Ensemble Les Greniers, Toulouse)
1er nov. Maison du Peuple: Bal rétro, avec P. H. Ducommun
5 nov. Salle de musique: Récital de violon Ruth Lanz; au piano Martin Christ
9 nov. Théâtre municipal: «Drôle de vie», pièce de Brian Clark (Théâtre actuel)

Toute l'année. Musée international d'horlogerie: «L'Homme et le temps.» – Musée d'histoire naturelle: Faune et flore du Haut-Jura et du Doubs; collections africaines; dioramas. – Musée des beaux-arts: Musée témoin de l'art de la seconde moitié du XXe siècle; art haut-neuchâtelois de Léopold Robert à Le Corbusier. – Musée d'histoire: Médailler, armurier, les événements de l'histoire neuchâteloise; meubles XVIIIe siècle. – Musée artisanal et paysan: Collections du Jura neuchâtelois. Exposition temporaire «La dentelle neuchâteloise». – Bibliothèque communale et Bibliothèque des Jeunes. – Vivarium. – Parc d'acclimatation du Bois du Petit-Château

Chur

Okt. Jeden Dienstag Stadtführungen
18. Okt. Unterhaltungsabend
26. Okt. Stadttheater: Premiere «Schmetterlinge sind frei», Komödie von Leonard Gershe
26. Okt.–23. Nov. Bündner Kunstmuseum: Gemäldeausstellung Anni Meisser-Vonzun und Maria Bass
28. Okt.–2. Nov. WWA, Winter- und Weihnachtsausstellung
29. Okt. Stadttheater: Klavierabend John Lill
1. Nov. Kirche St. Martin: Konzert Collegium Musicum. Leitung: Lucius Juon. Solisten. – Arcas-Platz: Floh- und Gänggelimarkt. – Radball: Weltmeisterschafts-Revanche; Städeli-Trophy
8. Nov. Stadttheater: Theaterball

Das ganze Jahr. Bündner Kunsthaus: Werke von Angelika Kauffmann, Giovanni Segantini, Giovanni, Augusto und Alberto Giacometti, Ernst Ludwig Kirchner, Alois Carigiet usw. – Dommuseum. – Rathaushalle: Sammlung edler Steine und Kristalle. – Kutschenfahrten

Crans-Montana

12 oct. Golf: Coupes Restaurant de la Channe et Ameublement Fernand Barras. – Course pédestre internationale Sierre–Crans-Montana

Davos

25./26. Okt. Kongresszentrum: 10. Fortbildungswochenende Schweizerischer Verband Arztgehilfinnen
8. Nov. Kongresszentrum: Unterhaltungsabend

Delémont

10–19 oct. Comptoir delémontain
11 oct. Rallye Comptoir delémontain
17–25 oct. Semaine d'animation «Expression artistique femme»
21 oct. Foire
7–16 nov. Exposition des peintres SPSAS

Dielsdorf ZH

26. Okt. Reiten: Zürcher Amazonen-Cup, Flachrennen; Grosser Preis des Kantons Zürich, Trabfahren
2. Nov. Reiten: Schweizer Hürden-Trophy; Grosses Jagdrennen

Diesse BE

27 oct. Foire

Disentis

Okt.: bis 25. Tenniswochen
5.–12. Okt. Wanderwoche Aventura

Einsiedeln

Okt. Klosterbibliothek: Ausstellung «Regula Sancti Benedicti»
18. Okt. Klosterkirche: «Der Messias», von G. F. Händel. Leitung: Theo Loosli. Solisten
23.–26. Okt. 5. Einsiedler Fachausstellung
2. Nov. Klosterkirche: Kammermusikabend
8. Nov. Klosterkirche: Konzert Orchesterverein Zürich

Emmen

12. Okt. Zentrum Gersag: Innerschweizer Schachtag

Emmental

1. Nov. Trub: Heimatabend
1./2. Nov. Huttwil: Interkantonale Sing- und Ziervögelausstellung
1., 5., 8./9. Nov. Emmenmatt und Langnau: Konzerte und Theateraufführungen
1., 6., 8. Nov. Heimiswil: Unterhaltungsabende
2. Nov. Langnau: Kirchenkonzert
6. Nov. Trub: Konzert Motettenchor Bern; an der Orgel Jürg Neuenschwander
8. Nov. Langnau: «Der Regenmacher», Komödie von N. Richard Nash (Dialektfassung). – Signau/Schüpbach: Konzert und Theater. – Schangnau/Bumbach: «Spinnet», alter Volksbrauch
8./9. Nov. Appenberg bei Zäziwil: Singwochenende. – Rüderswil: Jubiläum 100 Jahre Männerchor
9. Nov. Langnau: Konzert und Theater

Engelberg

Okt.: bis 18. Pauschalangebote «Familienferien» und «Seniorenferien»
Okt.: bis 15. Pauschalangebote «Aktive Plauschferien für die Familie»
17. Okt. Kilbischiessen
24. Okt. Älpler-Kilbi
26. Okt. Sporthalle: Schweizer Meisterschaft im Pfeifenrauchen

Estavayer-le-Lac

Toute l'année. Musée: Archéologie lacustre, art populaire régional, collections d'armes anciennes, grenouilles naturalisées, collection des anciennes lanternes CFF

Fiesch VS

5.–12. Okt. Schweizerische Volkstanzwoche

Flims

Okt.: bis 22. Kegeln: Vorab-Meisterschaften
Okt.: bis 19. Jeden Dienstag und Donnerstag geführte Wanderungen. – Wanderwochen mit Passepartout

Flumserberg

Okt.: bis 18. Jeden Montag Ausflug zum Walenstadterberg. – Jeden Dienstag kleine Walenseerundfahrt und Schnitzkurse. – Jeden Mittwoch geführte Tagestouren oder Regenwanderung. – Jeden Donnerstag 3-Schlösser-Fahrt, Wanderung zum Chapfensee und Minigolfturnier. – Jeden Freitag Tagestour oder Regenwanderung und Fahrt nach Bad Ragaz
6.–19. Okt. Hündeler-Ferien
11., 18. Okt. Tanz und Unterhaltung
12. Okt. 3. Internationales Radquer
16. Okt. Bogenschiessen und Wettschiessen mit Kleinkalibergewehr
17. Okt. Flumser Kultur- und Weintour

Frauenfeld

Okt.: bis 26. Bernerhaus: Ausstellung Emil Mehr, Malerei und Zeichnung
27. Okt. Casino: Konzert Philip-Jones-Brass-Ensemble
9. Nov. Evang. Stadtkirche: Konzert Motettenchor Bern. Leitung: Heinz Balli. Solist: Christoph Wartenweiler, Orgel

Das ganze Jahr. Schloss: Historische Sammlung. – Luzernerhaus, Freie Strasse 24: Naturwissenschaftliche Sammlung. – Villa Sonnenberg, Ringstrasse 16: Kunstsammlung

Fribourg/Freiburg

Oct./nov. Place du Petit-St-Jean: Chaque premier samedi du mois, marché aux puces
12 oct. Collège St-Michel: «Le Roi David», oratorium d'Arthur Honegger
13 oct. Université: «Unsere kleine Stadt», Stück von Thornton Wilder (Städtebundtheater Biel/Solothurn)
21 oct. Université: Concert en hommage à Constantin Régamey
26 oct. Temple: Concert du dimanche
6 nov. Collège St-Michel: Requiem, de W. A. Mozart
6–9 nov. Cirque Knie

Toute l'année. Musée d'histoire naturelle (sauf le samedi et le dimanche matin). – Musée d'art et d'histoire (sauf le lundi): Peintures et sculptures du Xe au XXe siècle, vitraux, orfèvrerie médiévale. – Piscine couverte du Schönberg. – Jardin botanique

Frutigen

12. Okt. Frutigtaler Jungschwingertag

Genève

Concerts et théâtres
Oct.–juin 1981. Saison du Grand-Théâtre, du Casino-Théâtre, du Théâtre de la Comédie, du Nouveau Théâtre de poche, du Théâtre de Carouge, du Théâtre de l'Atelier et du Théâtre Pitoëff
Oct.: jusqu'au 25. Théâtre de poche: «Emile et une Nuit», de Denise Gouverneur
Oct.: jusqu'au 19. Théâtre de Carouge: «Le merle siffleur», de Geneviève Drouhet
13–18 oct. Le Caveau: «Bruits d'herbe», d'Eveline Schlumberger
14–16 oct. Grand-Casino: «Coup de Chapeau», de Bernard Slade (Gala Karsenty)
15 oct. Salle Ansermet: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Claire Giboult. Soliste: Zehava Gal, mezzo-soprano
16 oct. Conservatoire: Concert Quatuor Orlando
17, 24, 31 oct. Conservatoire: Concerts de musique de chambre
17, 26, 31 oct. Cologny: Concerts de musique de chambre
21 oct. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'Orchestre philharmonique de Berlin. Direction: Herbert von Karajan
21 oct.–8 nov. Comédie: «Un chapeau de paille d'Italie», d'Eugène Labiche
22 oct. Victoria-Hall: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Horst Stein. Soliste: Shlomo Mintz, violon
22–31 oct. Le Caveau: «Les grenouilles», d'après Aristophane
24 oct. Victoria-Hall: Concert de l'ONU. Orchestre de la Suisse romande. Direction: Horst Stein
25 oct. Grand-Casino: Récital Thierry Le Luron
28–30 oct. Grand-Casino: «Je suis bien», de Gérard Lamballe (Gala Karsenty)
30 oct. Grand-Théâtre: Concert Ensemble Serenata Classica (matinée)
1er nov. Temple, Satigny: Concert d'orgue Gordon Stewart
4 nov. Victoria-Hall: Concert de piano Aldo Ciccolini
7 nov. Grand-Casino: Concert Pierre Fournier, violoncelle, et Michel Kiener, clavecin
9 nov. Grand-Théâtre: Première «Lohengrin», opéra de Richard Wagner
10 nov. Conservatoire: Concert Quatuor Brandis, Berlin

Foires et expositions
Oct.–4 janv. Musée d'art et d'histoire: Exposition «Les lacustres, mythe et réalité»
Oct.–16 nov. Musée Rath: Exposition Chagall, gravures; Gérald Cramer, son éditeur; Frélaut, son imprimeur. – Musée Rath: Exposition «Mairet et son temps»
18 oct.–16 nov. Musée d'art et d'histoire: Exposition «La Société des Nations et Genève»
Oct.–9 nov. Cabinet des estampes: Exposition «Cartons d'invitations»
Oct. Musée de l'horlogerie: Exposition Catherine Cook, gravures et bijoux. – Musée Ariana: Exposition «Arts du feu, céramique et verrerie (France 1900)». – Musée d'art et d'histoire: Collections Jean-Pierre Barbier, quilts. – Musée d'histoire des sciences: Exposition «Collection de Saussure»
Oct.: jusqu'au 15. Bibliotheca Bodmeriana, Cologny: Exposition «Trésors de la Bodmeriana». – Petit-Palais: Exposition Nicolas Tarkhoff, peintures. – Exposition «Le Postimpressionisme»
Oct.: jusqu'au 12. Bateau au quai du Mont-Blanc: «L'Arche de Noé», exposition de vins
29 oct.–9 nov. Palais des expositions: Salon des arts ménagers. – Home Expo, Ameublement et décoration
31 oct.–8 déc. Musée Rath: Exposition «Artistes de Genève»

Congrès international
10–21 nov. 7e assemblée pléniaire de l'Union internationale des télécommunications

Sports
12 oct. Versoix: Courses nationales de lévriers

Toute l'année. Musée d'art et d'histoire. – Cabinet des estampes. – Musée de l'horlogerie. – Musée de l'Ariana. – Musée Rath. – Musée d'histoire naturelle. – Musée d'ethnographie et Annexe de Conches. – Collections Baur. – Institut et Musée Voltaire. – Musée des instruments anciens de musique. – Musée de l'histoire des sciences. – Musée Jean-Jacques Rousseau (bibliothèque publique et universitaire). – Musée de l'Athénée. – Collections Barbier-Müller. – Musée des Suisses à l'étranger, château de Penthes. – Petit-Palais. – Conservatoire et Jardin botanique

Gersau

19. Okt. Sennenkilbi
8. Nov. Martinsmarkt

Glarnerland

25./26. Okt. Glarus: 5. Internationale Deltaflug-Meisterschaften
2. Nov. Kirche Betschwanden: Konzert Glarner Solisten

Göschenen

Das ganze Jahr. Verkehrsbüro: Bergkristallausstellung

Grandson VD

Oct. Chaque dernier dimanche du mois, grand marché artisanal dans les cours du château

Toute l'année. Château de Grandson

Graubünden

Okt. Aktion «Silberdistel» der Rhätischen Bahn

Grenchen

21. Okt. «Mörderische Liebe», Kriminalstück von Pierre Bürki (Atelier-Theater, Bern)

Gruyères FR

12 oct. «Bénichon», ancienne tradition

Gstaad

Okt.–21. Dez. Pauschalangebote Reiterferien
Okt. Geführte Hochgebirgstouren
11./12. Okt. Gras-Skifahren: Schweizer-Cup (Final)

Güttingen TG

Okt.–Dez. Puppenmuseum (Mi, Sa, So)

Hallau

12. Okt. Hallauer Herbstsonntag

Hasliberg

Siehe unter Meiringen-Hasliberg

Hergiswil NW

19. Okt. Älplerkilbi
24./25. Okt. Chorkonzert

Herisau

Das ganze Jahr. Jeden Freitag Vieh- und Warenmarkt

Hilterfingen

11. Okt. Ausschiessetabend
18. Okt. 125 Jahre Männerchor: Jubiläumsfeier
24. Okt. Hüneggkeller: Mundartvorlesung Werner Gutmann

Hinwil ZH

26. Okt. Kirche: Bach-Konzert. Kammerorchester Zürcher Oberland. Leitung: René Müller. Solisten

Hitzkirch LU

19. Okt. Aula Lehrerseminar: Erika Ackermann, Tanz und Mime

Hoch-Ybrig

15., 25. Okt. «Fünflibertag»

Hünibach

11. Okt. Ausschiessetabend

Interlaken

Okt.: bis 15. Täglich Stadtrundfahrten mit Pferdekutschen
Okt.: bis 12. Täglich begleitete Ausflugsfahrt Jungfraujoch
19. Okt. Golf: Caddies-Member Competition
25. Okt. Primarschule: Theaterabend mit Peter Wyssbrot
26. Okt. Schloss Unterseen: Chüechli-Tag
31. Okt. Unterseen: Warenmarkt
4./5. Nov. Circus Knie
7.–16. Nov. Interlakner Gewerbe-Ausstellung

Jegenstorf

Okt.: bis 12. Schloss: Ausstellung «Kultur im Amt Fraubrunnen». – Orangerie: Ausstellung: Heinz Flückiger, Öl- und Aquarellbilder

Klosters

5.–11. Okt. Tourenwoche
11. Okt. 100 Jahre Skiclub Klosters: Jubiläumsball

Kloten ZH

25. Okt. Unterhaltungsabend

Kreuzlingen

27. Okt. Jahrmarkt

Kriens

11. Okt.–2. Nov. Kunstkeller: Ausstellung Hans-Rudolf Strupler, Malerei, Grafik, Bildteppiche
14. Okt. Kunstkeller: Rezital Donna Curry, Gesang und Laute
5.–9. Nov. Kunstkeller: Ausstellung von Kinderbuchzeichnungen

Lachen SZ

20. Okt. Pfarrkirche: Konzert Urschweizer Kammermusik

Lajoux BE

13 oct. Foire

Le Landeron NE

Oct.–9 nov. Galerie Schneider: Exposition Daniel Galley, sculptures et dessins

Langenthal

10.–12. Okt. Circus Aladin
18. Okt. Stadttheater: «Die Gaunereien des Scapin», Komödie von J.-B. Molière
25. Okt. Stadttheater: «Der Wald», Komödie von Alexander Ostrowskij
25./26. Okt. Markthalle: Ponyschau
29. Okt. Ref. Kirche: Orgelkonzert Urs Flück
31. Okt.–2. Nov. Markthalle: «E glatte Märit»
1. Nov. Stadttheater: «Romeo und Julia», Schauspiel von William Shakespeare
4. Nov. Stadttheater: «Mörderische Liebe», Kriminalstück von Pierre Bürki (Atelier-Theater, Bern)
8. Nov. Stadttheater: «Ich liebe meine Frau», Musical von Michael Stewart/Cy Coleman

Lausanne

Concerts et théâtres
Oct.–mars 1981. Saison du Théâtre municipal, du Théâtre de Beaulieu, du Théâtre de Vidy et du Théâtre des Faux-Nez
Oct. Cathédrale: Chaque vendredi, concert d'orgue
8–18 oct. Théâtre de Vidy: «Bérénice», tragédie de Jean Racine
9–15 oct. Théâtre des Faux-Nez: Jean Sommer, chansons
13 oct. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Armin Jordan. Soliste: Edith Mathis, soprano
20 oct. Maison pulliérane: «Pour l'art»; Trio à cordes
23 oct. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'OSR. Direction: Horst Stein. Soliste: Shlomo Mintz, violon
23–26 oct. Théâtre municipal: «Je suis bien», de Gérard Lamballe (Galas Karsenty)
27 oct. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Arpad Gerecz. Soliste: John Lill, piano
29 oct.–1er nov. Théâtre de Vidy: «Solange et Marguerite», de Jean-Pierre Gos
30 oct. Théâtre municipal: Ballet espagnol
31 oct. Cathédrale: Concert choral. Direction: M.-H. Dupard; à l'orgue André Luy
31 oct./1er nov. Théâtre municipal: «Tschao», de M.-B. Sauvageon (Artistes associés)
2 nov. Théâtre municipal: Concert populaire (matinée)
4 nov. Maison pulliérane: «Pour l'art»; Kreuzberger Streichquartett, Berlin
6–10 nov. Théâtre municipal: «Je veux voir Mioussov», d'Alexandre Kataiev (Galas Karsenty)
10 nov. Théâtre de Beaulieu: Concert symphonique de l'Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: John Eliot Gardiner. Soliste: Pierre Wavre, flûte

Foires et expositions
Oct.–9 nov. Musée des arts décoratifs: Exposition «Marionnettes, une expression artistique»
Oct.–2 nov. Musée cantonal des beaux-arts: Exposition «Tapisseries suisses – artistes d'aujourd'hui». – Musée des arts décoratifs: Exposition «Gustave Buchet – projets de décors et de costumes de théâtre»
Oct.: jusqu'au 25. Forum de l'Hotel-de-Ville: Exposition «Urbanisme lausannois»
8–12 oct. Jardin d'Eden: Exposition florale
15 oct.–déc. Musée de l'art brut: Exposition Johann Hauser, dessins
17 oct.–16 nov. Musée historique de l'Ancien-Evêché: Exposition Hans Nussbaumer, peintures
1–30 nov. Forum de l'Hôtel-de-Ville: Exposition «Information sur le recensement fédéral»
5–9 nov. Palais de Beaulieu: 3e Salon international de la compétition auto-moto
7 nov. Place de la Palud: Marché des artisans

Congrès international
13–16 oct. Palais de Beaulieu: INFACON 80, International Ferro-Alloys Congress

Sports
19 oct. Course cycliste internationale «A travers Lausanne»

Divers
Oct.: jusqu'au 15. Cirque Knie
20–24 oct. Palais de Beaulieu: 3e Concours international d'émissions sportives en télévision «L'anneau d'or»
4–9 nov. Palais de Beaulieu: Holiday on Ice

Lenk i. S

Okt.: bis 10. Lenker Kinderfilmwochen
5.–11. Okt. 11. Forum für Musik und Bewegung

Lenzerheide-Valbella

Okt.: bis 17. Jeden Montag Tischtennisturnier. – Jeden Dienstag Älplerfest auf Scharmoin. – Jeden Mittwoch geführte Wanderung. – Jeden Freitag Pfeilbogenschiessen und geführte Wanderung
5.–11. Okt. Kunsthistorische Woche
12. Okt. Golf: End of Season-Cup
25. Okt., 8. Nov. Konzerte der Jugendmusik

Leukerbad

11. Okt. Folkloreabend
17.–19. Okt. Curling: Eröffnungsturnier
28./29. Okt. Curling: 1. Internationales Turnier
8./9. Nov. Curling: Juniorenturnier

Ligerz

Okt. Rebbaumuseum «Hof» mit Rebenlehrpfad

Locarno

Okt.–Dez. 500-Jahr-Feier der Wallfahrtskirche «Madonna del Sasso»
12. Okt. Kastanienfest
13. Okt. Kirche San Francesco: Sinfoniekonzert Orchestra della RSI. Leitung: Marc Andreae. Solisten: Trio di Trieste

Das ganze Jahr. Casino-Kursaal: Theater, Dancing, Variété, Boule, Kunstausstellungen

Le Locle NE

Oct./nov. Centre culturel «La Grange»: Exposition «Grock» (Charles-Adrien Wettach, dit Grock)
10–19 oct. Exposition commerciale et artisanale
25/26 oct. Salle FTMH: Exposition d'ornithologie
25 oct.–9 nov. Collège Jehan-Droz: Exposition «Histoire de la bande dessinée en France et en Belgique». – Musée des beaux-arts: Expositions «Grands livres illustrés: 15 auteurs – 15 illustrations», et «Le chemin du livre d'images»

1er nov. Salle Dixi: 12e gala de l'accordéon
7–23 nov. Collège Jehan-Droz: Exposition «Ecrivains loclois du XXe siècle»

Toute l'année. Musée des beaux-arts. – Musée historique. – Musée d'horlogerie au Château des Monts: Histoire de la mesure du temps, Collection des automates Maurice Sandoz, etc. – Musée Alexandre Girod: Peintures, meubles, etc., du peintre loclois XIXe siècle. – Bibliothèque communale et bibliothèque des Jeunes

Lugano

Concerts et théâtres
18 oct. Palais des congrès: Concert choral I cantori delle cime
21 oct. Palais des congrès: Spectacle de folklore russe
23, 30 oct. Studio Radio, Besso: Concerts symphoniques de l'Orchestra della Radio Svizzera italiana
25 oct. Palais des congrès: «Madragora», comédie de marionnettes
3 nov. Palais des congrès: Représentation «Chinese Opera Taiwan»

Foires et expositions
Oct.–16 nov. Villa Malpensata: Exposition «Le Corbusier», photographies, documents, projets, peintures
Oct.: jusqu'au 19. Musée douanier suisse, Gandria: Exposition «Douane et humour»
Oct. Villa Favorita, Castagnola: Pinacothèque
10–19 oct. Padiglione Conza: Exposition «Arte casa», Salon des arts ménagers et de l'ameublement
12 oct. Bocciodromo La Stampa: Exposition de dogues

Fêtes et folklore
8–12 oct. Palais des congrès: Sacra terra del Ticino, manifestations folkloriques
25 oct. Piazza Riforma: Marché aux oignons

Sports
11 oct. Golf: Championnat du club
12 oct. Golf: Coupe Bucherer
16 oct. Golf: Grand Prix Seniors
19 oct. Golf: Challenge Champagne Mumm. – Voile: régate en solitaire
24 oct. Golf: Coupe Alliance dames
25 oct. Golf: Coupe Allicane Pro
26 oct. Golf: Coupe Hôtel La Perla
27–29 oct. Golf: Championnat ASPG
2 nov. Golf: Coupe du Club
9 nov. Golf: Coupe Vanini

Divers
Oct. «Lugano sur mesure», arrangement forfaitaire

Toute l'année. Casino-Théâtre-Kursaal: Théâtre, variété, dancing, boule. – Villa Ciani: Exposition de tableaux d'artistes tessinois. – Musée cantonal d'histoire naturelle. – Villa Malpensata: Expositions temporaires

Lungern

4–11. Okt. Wanderwoche mit Gobelin und Kupfertreiben

Das ganze Jahr. Jeden Sonntagmorgen Frühschoppenkonzert. – Jeden Sonntagnachmittag «Muisig-Stubätä»

Luzern

Konzerte und Theater
Okt.–Mai 1981. Spielzeit des Stadttheaters: Opern, Operetten, Schauspiele, und des Kleintheaters
11. Okt. Mobiles Studio: Premiere «Die Macht, die Würde und die Stille ... mir verschlägt's den Atem», Stück von Gert Raue
16. Okt. Kunsthaus: Sinfoniekonzert. Leitung: Ulrich Meyer. Solist: Rudolf Buchbinder, Klavier
29. Okt. Stadttheater: Premiere «My fair Lady», Musical von A. J. Lerner/F. Loewe
1. Nov. Kunsthaus: Matthäus-Passion, von J. S. Bach. Leitung: Urs Fässler. Solisten
5. Nov. Kunsthaus: Feierabendkonzert. Nelson Freire, Klavier
10. Nov. Kunsthaus: Volksmusikkonzert

Ausstellungen und Messen
Okt.–Dez. Verkehrshaus: Sonderausstellung «Spielwaren unserer Grossväter»
Okt.–23. Nov. Verkehrshaus: Vorführungen im Planetarium «Unser Himmel im Herbst»
Okt.–16. Nov. Kunstmuseum: Ausstellung Günter Brus, Zeichnungen
Okt. Verkehrshaus: Sonderausstellungen «Sowjetische Weltraumfotos» und «Krokodillokomotiven aus fünf Ländern»
Okt.: bis 19. Naturmuseum: Ausstellung «Vulkane». – Gletschergarten: Ausstellung «Island – Feuer und Eis an der Nahtstelle von Amerika und Europa». – Luzerner Herbstmesse
9.–18. Okt. Kornschütte im Rathaus: LUWINA, Luzerner Weinausstellung
11.–19. Okt. Allmend: LUHEA, Luzerner Herbstausstellung. – Verkehrshaus: Sonderausstellung «Faszination Eisenbahn», Modellbautage 1980 (mit Wettbewerb)
16. Okt.–16. Nov. Naturmuseum: Sonderausstellung «Vögel – Probleme – Lebensräume» (Vogelwarte Sempach)

Internationaler Kongress
28.–31. Okt. ABCU Burroughs Computer Kongress

Sport
12., 19. Okt. Allmend: Internationale Pferderennen
23.–26. Okt. Allmend: Vierländerturnier Handball

Diverses
Okt: bis 25. Jeden Samstag Flohmarkt
Okt.: bis 19. Jeden Sonntag geführte Wanderung
Okt.: bis 12. Täglich «Z'Mittag-Schiff»
25. Okt. Casino-Kursaal: Jazz-Band-Ball
8. Nov. Weinmarkt: Handwerksmarkt

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Schweizer Kunst 16. bis 20. Jahrhundert und europäische Malerei. – Naturmuseum bei der Spreuerbrücke. – Am-Rhyn-Haus (neben dem Rathaus): Picasso-Ausstellung. – Gletschergarten beim Löwendenkmal, Naturdenkmal aus der Eiszeit und Heimatmuseum. – Richard-Wagner-Museum, Tribschen. – Landhaus Utenberg: Schweizer Trachten- und Heimatmuseum (Ostern bis Allerheiligen). – Verkehrshaus der Schweiz, Europas grösstes und modernstes Verkehrsmuseum mit Planetarium und Kosmorama (täglich geöffnet)

Lutry VD

11/12 oct. Fête des vendanges

Magglingen

Siehe unter Biel/Bienne

Marbach LU

11./12. Okt. Schützenkilbi

Marly FR

17 oct. Culture et loisirs
9 nov. Concours cantonal cynologique

Martigny

Oct. Amphithéâtre gallo-romain: fouilles archéologiques et travaux de restauration en cours. – Visite permanente de la promenade archéologique des Morasses
Oct.: jusqu'au 12. 21e Comptoir de Martigny, foire valaisanne
12 oct. Combat de reines
22/23 oct. Cirque Knie

Toute l'année. Musée archéologique gallo-romain d'Octodure, fondation Pierre Gianadda, rue du Forum, ouvert tous les jours sauf le lundi

Meiringen-Hasliberg

Okt.: bis 18. Pauschalangebote «Wanderferien für Faulenzer»

Melchtal OW

11. Okt. Kerns: Chilbitanz
24. Okt. Kerns: Älplerchilbi

Montana

Voir sous Crans-Montana

Montreux

Oct. Rochers-de-Naye: Jardin alpin. – Congrès IATA
13 oct. La Tour-de-Peilz: «Coup de chapeau», de Bernard Slade (Gala Karsenty)
23–25 oct. La Tour-de-Peilz: «Ques à Quo», de Jean-Claude Monteils
24/25 oct. Foire des Planches
4–6 nov. 5e Travel Trade Workshop
4–8 nov. La Tour-de-Peilz: «Utopie An I», de Simone Collet (Centre dramatique Chablais-Riviera)
7–9 nov. Brent: Foire

Toute l'année. Château de Chillon. – Rochers-de-Naye: Terrasse panoramique

Montreux-Vevey

Oct.: jusq'au 9. 2 oct.: Maison des congrès, Montreux: Concert symphonique de l'Orchestre de chambre de Los Angeles. Direction: Gérard Schwarz. Soliste: Jean-Pierre Rampal, flûte. 3 oct.: Maison des congrès, Montreux: Concert symphonique de l'Orchestre philharmonique de Leningrad. Direction: Maris Janson. Soliste: Alexis Liubimov, piano. 4 oct.: Fondation Pierre Gianadda, Martigny: Concert symphonique de l'Orchestre de chambre de Los Angeles. Direction: Gérard Schwarz. Solistes. 5 oct.: Théâtre, Vevey: Concert symphonique de l'Orchestre de chambre de Los Angeles. Direction: Gérard Schwarz. Solistes. 6 oct.: Abbatiale, St-Maurice: Concert Bernard Soustrot, trompette, et Esther Sialm, orgue. 7 oct.: Eglise St-Martin, Vevey: Concert Bernard Soustrot, trompette, et Esther Sialm, orgue. 9 oct.: Théâtre, Vevey: Octuor de la Philharmonie de Berlin

Morcote

11 ott. Castagnata in piazza

Morges

Oct.–30 nov. Château: Exposition «L'artillerie»

Toute l'année. Musée Alexis Forel: Mobilier du XVIe au XVIIe siècle, gravures, verrerie, porcelaines, poupées et jouets (ouvert les après-midi, sauf le lundi). – Château de Morges: Musée militaire vaudois

Moutier

Oct.: jusqu'au 19. Musée des beaux-arts: Exposition Jean Lecoultre, peintures
Oct.: jusqu'au 18. Quinzaine culturelle prévôtoise
17 oct. Foire de Moutier

Murten

8. Nov. Jodlerabend

Das ganze Jahr. Historisches Museum in der alten Stadtmühle (montags geschlossen, ausser an Feiertagen)

Neuchâtel

Concerts et théâtres
15 oct. Théâtre: «Sol», Marc Favreau, clown
19, 26 oct., 2, 9 nov. Collégiale: Concerts d'orgue
25 oct. Salle de musique des Fausses-Brayes: Récital de chant (soprano et alto)
27 oct. Salle de musique: Concert de l'Orchestre de chambre cappella bernensis et du chœur de garçons Slovicki. Direction: François Pantillon. Soliste: Philippe Laubscher, orgue
31 oct. Théâtre: «Chacun sa vérité», de Luigi Pirandello (Compagnie Grenier, Toulouse)
1er nov. Théâtre: «Audience» et «Vernissage», pièces de Havel (Théâtre de l'atelier, Paris)
2 nov. Temple, Cortaillod: Concert pour flûte, violon et guitare. – Temple, Corcelles: Concert d'un chœur d'enfants; à l'orgue Suzanne Robert. Direction: Elisabeth Rordorf
2, 9 nov. Concerts d'orgue
6 nov. Salle de musique: Concert de l'Ensemble instrumental de France. Direction: Jean-Pierre Wallez. Soliste: Peter-Lukas Graf, flûte
7 nov. Hôtel du Peyrou: Concert de musique ancienne
7–9 nov. Cours de violon baroque. Direction: Ilse Mathieu
8 nov. Salle de musique: Concert de l'Ensemble vocal de Neuchâtel. Direction: Ch.-Ph. Huguenin

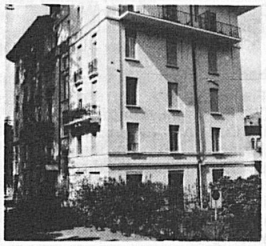
Foires et expositions
Oct.–déc. Musée d'ethnographie: Exposition «Miniatures indiennes»
Oct./nov. Cortaillod: Exposition Mario Bollin, dessins et sculptures
Oct.: jusqu'un 19. Musée d'art et d'histoire: Expositions Helga Leuenberger-Schur, peintures, et Paul Ulrich, sculptures
10–12 oct. Panespo: 9e Bourse suisse aux armes. – 4e Bourse suisse de l'horlogerie
11 oct.–16 nov. La Chaux-du-Milieu: Exposition artisanale sur le Maroc
11 oct.–9 nov. Galerie Ditesheim: Exposition René Myrha, peintures
17–19 oct. Panespo: Exposition horticole
17 oct.–16 nov. Hauterive: Exposition Pierre Raetz, peintures et dessins
17–26 oct. Salon-expo du port
26 oct. Casino de la Rotonde: Bourse aux timbres
1er–23 nov. Musée des beaux-arts: Exposition Jean-Paul Gorra, peintures sur soie

Fêtes et folklore
26 oct. Salle de musique: Festival de folk chrétien

Sports
25/26 oct. Voile: Régates Mémorial Marc Lambelet; Lightning, Finn
1er/2 nov. Colombier: Championnat suisse des chiens bergers allemands

Toute l'année. Musée d'art et d'histoire (le premier dimanche de chaque mois): Démonstration des automates Jaquet-Droz. – Musée d'ethnographie. – Musée d'histoire naturelle. – Musée d'archéologie. – Jazzland: tous les soirs concerts de jazz (sauf le dimanche)

Hotel Federal Lugano



Das ideale Ferienhotel an erhöhter Lage unweit der Altstadt. Das Haus wurde in letzter Zeit durchgehend renoviert, über 90% der Zimmer verfügen über Bad oder Dusche, WC, Telefon und Radio. Freundliche Bedienung – gute Küche mit lebendiger Gastlichkeit. Nach altem Familienbrauch «Allegra» würden wir Sie gerne herzlich willkommen heissen.
Dir. Fam. R. Galliker, Telefon 091 22 05 51, Bes. Mme M. Maspoli

La Neuveville BE
31 oct. Cave de Berne: «Pipes de terre, pipes de porcelaine», de M. Lamouille (Théâtre Trec, Genève)

Le Noirmont BE
3 nov. Foire

Nyon
Oct.–15 déc. Maison du Léman: Exposition «Le Léman, carrefour des transports (1820–1920)»
Oct. Maison du Léman et Musée romain: ouverts tous les jours 9 à 12 et 14 à 18 heures
11 oct. 5e randonnée d'autos-motos anciennes
11–18 oct. Festival international de cinéma
22 oct.–6 nov. Salle communale: Exposition «Nyon-contact»
27 oct. Collège: Concert Trio de Prague
31 oct. Collège: Concert de l'ensemble instrumental de Grenoble
1er nov.–14 déc. Maison du Léman et Musée romain: ouverts du mardi au dimanche de 14 à 17 heures
2 nov. Temple: Concert d'orgue François Delor
9 nov. Temple: Concert d'orgues Mareva et Pierre Pilloud

Oberglatt
8. Nov. Räbeliechtli-Umzug

Oberhofen
8. Nov. Theaterabend

Oberriet SG
11.–25. Okt. Gemeindemuseum: Gedenkausstellung Hedwig Scherrer (1878–1940)

Olten
Okt.: bis 19. Kunstmuseum: Retrospektive Max Kämpf, Bilder, Fresken, Zeichnungen, Lithographien. – Stadthaus: Bilderausstellung Agnes Barmettler
20. Okt. Monatsmarkt
22. Okt. Stadttheater: «Der Diener zweier Herren», Komödie von Carlo Goldoni (Stadttheater Luzern)
5. Nov. Stadttheater: «Nabucco», Oper von Giuseppe Verdi (Stadttheater Luzern)
10. Nov. Stadttheater: «Unsere kleine Stadt», Schauspiel von T. Wilder (Städtebundtheater Biel/Solothurn)
Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Wechselnde Ausstellungen. – Historisches Museum. – Naturhistorisches Museum

Payerne
25/26 oct. Comptoir

Pfäffikon SZ
Das ganze Jahr. Seedamm-Kulturzentrum. – Alpamare

Pfäffikon ZH
7. Nov. Pfäffiker Mäss

Pontresina
5.–11. Okt. Ausbildungswoche der Bergsteigerschule
14. Okt. Geführte Wanderung mit Wildexkursion

Porrentruy
12 oct. Tournoi masculin de volley-ball
20 oct. Foire
21 oct. Judo: Championnat suisse (équipes)
25/26 oct. Exposition d'oiseaux

Rapperswil
Okt.–5. Dez. Jeden Freitag Rapperswiler Markt
Okt./Nov. Knie's Kinderzoo: Täglich geöffnet von 9 bis 18 Uhr
Okt.–29. Nov. Galerie Seestrasse: Ausstellungen Hedi Mertens, Bilder; Arend Fuhrmann, Bilder und Grafiken
Okt. Schloss: Polenmuseum (täglich geöffnet von 13 bis 17 Uhr, Sonntag auch von 10 bis 12 Uhr). – Heimatmuseum: Täglich geöffnet von 14 bis 17 Uhr (ausgenommen Freitag)
18./19. Okt. Herbstchilbi
25. Okt. Kath. Kirchgemeindehaus, Jona: Mandolinenkonzert. – Jona: Turnerunterhaltung. – Technikum: Unterhaltungs- und Theaterabend
26. Okt. Pfarrkirche: Kirchenkonzert
Nov.–März. Schloss: Polenmuseum (Sonntags geöffnet von 14–17 Uhr)

Reconvilier BE
17 oct. Foire de Reconvilier

Rheinfelden
Okt. Fricktalmseum: Ausstellung «Kirchenschatz von St. Martin»
Okt.: bis 12. Salmeschüre: Ausstellung «Rheinfelden nach 1980»
8.–12. Okt. Circus Nock
12. Okt. 8. Internationaler Orientierungslauf
22.–25. Okt. «Steinli»: Hallenradsport-Weltmeisterschaften
24.–26. Okt. Bahnhofsaal: CANARIA 80, Tropenvögel-Ausstellung
31. Okt. Stadtbibliothek: Literaturabend
1./2. Nov. «Röti»: Martini-Schiessen

Richterswil
8. Nov. Räbechilbi-Umzug

Rigi
12. Okt. Geführte Wanderung «Rigi auf unbekannten Pfaden»

Riehen
Siehe unter Basel

Riggisberg BE
Okt.: bis 19. Abegg-Stiftung: Sonderausstellung «Hispanisch-maurische Motive in Textilien und Keramik des 13.–19. Jahrhunderts»

Rolle
25/26 oct. Féchy: Fête du vin

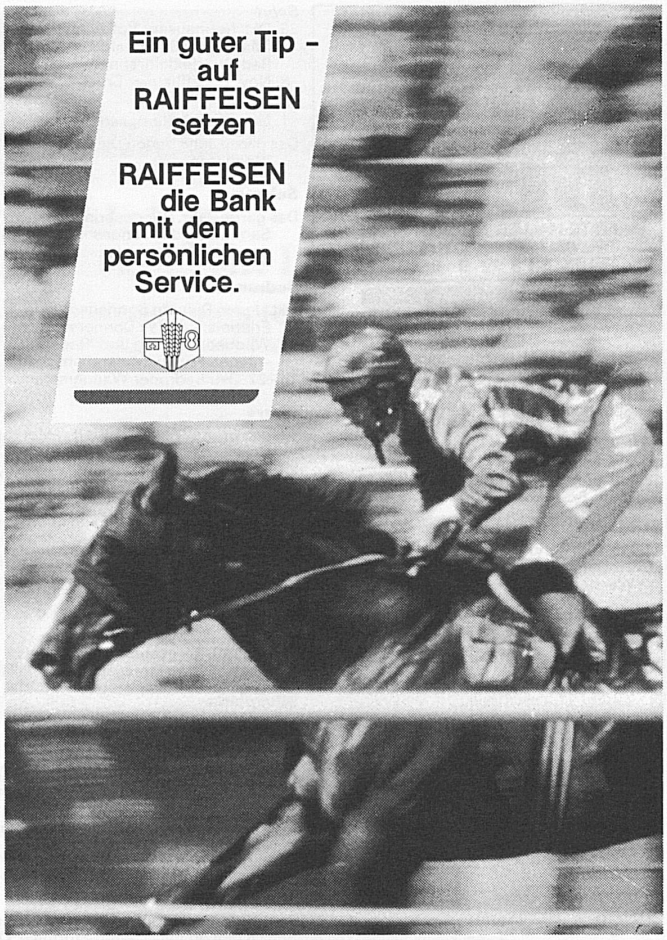
Romanshorn
Das ganze Jahr. Jeden Freitag und Samstag Flohmarkt

Ruswil
26. Okt. Kantonale Musik-Veteranentagung
31. Okt. Galerie Chrämerhus: Sylvain Laigle, chansons

Rütli UR
5. Nov. Rütlischiessen

San Bernardino
Okt.: bis 11. Internationale Schachspiele, open

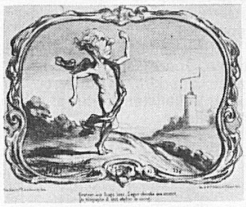
St. Gallen
Konzerte und Theater
Okt.–Juni 81. Spielzeit des Stadttheaters: Opern, Operetten, Schauspiele, Ballett
11. Okt. Stadttheater, Studio: Premiere «Kesselflickers Hochzeit», Schauspiel von J. M. Synge
25. Okt. Stadttheater: Premiere «Le nozze di Figaro», Oper von W. A. Mozart
26. Okt. Foyer Stadttheater: Jiddische Lieder (Matinee)
30. Okt. Tonhalle: Kammermusik-Konzert Münchner Streichquintett
6./7. Nov. Tonhalle: Sinfoniekonzerte. Leitung: Serge Baudo
8. Nov. Stadttheater: Premiere «Der schwarze Hecht», Operette von P. Burkhard
10. Nov. Stadttheater, Kellerbühne: Premiere «König Ubu», Stück von Alfred Jarry
Ausstellungen und Messen
Okt. Stiftsbibliothek: Ausstellung «Abendländisches Mönchstum»
Okt.: bis 26. Katharinen: Zeichnungen alter Meister
Okt.: bis 17. Historisches Museum: Theatergeschichtliche Ausstellung «Die ganze Welt ist Bühne». – Ausstellung Wolfgang Hutter, Druckgrafik. – Freihandbibliothek: Ausstellung «Schattenspielfiguren aus Asien»
9.–19. Okt. OLMA, Schweizer Messe für Land- und Milchwirtschaft
2.–30. Nov. Katharinen: Gedächtnisausstellung Karl Peterli (1897–1975)
7. Nov.–25. Jan. Waaghaus: Ausstellung «Die Kultur der Indianer»
Feste und Folklore
8. Nov. Stadttheater: Theaterball
Diverses
Okt./Nov. Gallusplatz: Jeden ersten Samstag im Monat Flohmarkt. – Goliath-Schwertgasse: Jeden letzten Samstag im Monat Floh-Antiquitätenmarkt
23.–26. Okt. Circus Nock
Das ganze Jahr. Jeden ersten Sonntag im Monat: Führungen im Botanischen Garten. – Industrie- und Gewerbemuseum: Ausstellung der Sammlung Iklé (wertvolle Spitzen und Stickereien). – Historisches Museum im Stadtpark. – Museum im Kirchhoferhaus (Silbersammlung Giovanni Züst; Alpines



Pontresina
Engadin, 1800 m
– wo der Herbst noch schöner ist

Die Preise sind tiefer, der Regen ist seltener, der Himmel ist blauer – und vor allem sind die Lärchen so flammend orange, wie das eben nur im Herbst möglich ist.

Verkehrsverein 7504 Pontresina, Telefon 082 66488, Telex 74495



Besuchen Sie das
PTT-Museum,
Helvetiaplatz 4, 3030 Bern

Wechselausstellungen aus Geschichte und Gegenwart der PTT

Sonderausstellung: **«Verkehrskarikaturen von Honoré Daumier (1808–1879)»** bis 31.12.1980

Wertzeichensammlungen PTT: eine der wertvollsten und grössten Briefmarkensammlungen der Welt

Geöffnet werktags 9 bis 12 und 14 bis 17 Uhr, sonntags 10 bis 12 und 14 bis 17 Uhr

Geschlossen am Montagvormittag und an hohen Feiertagen

Eintritt frei

BAHNHOF
BUFFET
BERN
FRITZ HALLER CH-3001 BERN
TEL. 031/22 34 21 031/22 88 22
TELEX 33 3 22 B BERN CH

Paläolithikum). – Stiftsbibliothek: Seltene Handschriften. – Jeden Mittwoch: Textilbörse im Restaurant Dufour. – Spieldosenkabinett, Marktgasse 23

St-Imier

17 oct. Foire
18 oct. 9e course de côte pédestre St-Imier–Mont-Soleil

St. Moritz

11.–18. Okt. Randolins: Hausmusik-Woche
25./26. Okt. Internationales Eisstockturnier: Warsteiner-Cup

St. Petersinsel

Okt.: bis 19. Jeden Sonntag Kasperlitheater

Saignelégier

4 nov. Foire

Samedan

Okt.: bis 15. Jeden Dienstag und Donnerstag geführte Wanderungen im Nationalpark
1. Nov. «Bal giuventüna», Jugendball

Sargans

Okt. Heimatmuseum im Schloss
8. Nov. Turnerunterhaltung

Sattel SZ

18./19. Okt. Morgarten-Gedenkmarsch

Savognin

Okt.: bis 19. Täglich geführte Wanderungen
11./12. Okt. Tennis: Clubturnier

Schaffhausen

Konzerte und Theater
27./28. Okt. Stadttheater: «Der Raub der Sabinerinnen», Schwank von Schönthau
31. Okt. St. Johannkirche: Konzert Stadtorchester Winterthur. Leitung: Milan Horvat. Solist: Antony Morf, Klarinette
2. Nov. Rathauslaube: Jugend musiziert
7. Nov. Zentrum St. Konrad: Orchesterkonzert
9. Nov. Museum Allerheiligen: Violineabend Robert Virovai. – Münster: Orgelkonzert Theodor Käser
10. Nov. Stadttheater: «Il barbiere di Siviglia», Oper von Gioacchino Rossini

Ausstellungen und Messen
Okt.–28. Nov. Fronwagturm: «Die Wasserversorgung in Schaffhausen»
Okt.–16. Nov. Museum zu Allerheiligen: Ausstellung Lenz Klotz, Bilder und Zeichnungen

Sport
26. Okt. Neuhausen: Volleyballturnier (Männer). – Buchthalen: Internationales Rad-Querfeldeinrennen
8. Nov. Schaffhauser Cross

Diverses
1. Nov. Unterhaltungsabend

Das ganze Jahr. Jeden Dienstag geführte Wanderung

Schwyz

Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der Bundesbriefe und Banner der alten Eidgenossenschaft

Sedrun

Okt. Jeden Dientag Sonnenaufgang-Erlebnis. – Jeden Donnerstag Wildbeobachtung und Kindernachmittag. – Jeden Freitag Mineralienschau
15.–22. Okt. Sedruner Wandersafari

Sierre

12 oct. Course pédestre Sierre–Montana. – Course de caisses à savon
27 oct. Casino-Théâtre: «Je suis bien», de Gérard Lamballe (Gala Karsenty)
27/28 oct. Cirque Knie
1–5 nov. Hôtel de Ville: Exposition Roger Theytaz, peintures

Toute l'année. Manoir de Villa, centre de dégustation des vins valaisans. – Hôtel de Ville: Musée R. M. Rilke

Sils i. E.

Okt.: bis 19. Bergstation Furtschellas: Ausstellung «Kunst auf Furtschellas»

Silvaplana

1.–29. Nov. Corvatsch: November-Skiwochen

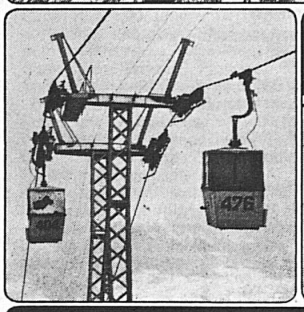
Sion

24–26 oct. Cirque Knie
31 oct. Théâtre de Valère: «Audience» et «Vernissage», pièces de Havel (Théâtre de l'atelier, Paris)
31 oct.–30 nov. Grange-à-l'Evêque: Exposition Simone Guhl-Bonvin, peintures

Toute l'année. Musée de Valère: Histoire et folklore du Valais. Eglise fortifiée. Orgues 1390. Musée de la Majorie: Beaux-arts, collections cantonales. Maison Supersaxo: Célèbre plafond de Jacques de Malacridis 1505. – Grange-à-l'Evêque: Musée archéologique du Valais. – Galerie des Châteaux: Peintres naïfs yougoslaves

Solothurn

Okt. Berufsschulhaus: Bilderausstellung Max Flückiger
15. Okt.–21. Nov. Städtische Reithalle, Galerie Medici: Plastikausstellung
18. Okt. Konzertsaal: Unterhaltungsabend. – Landhaussaal: Jo-Bach-Big-Band, Jazz-Soiree
25. Okt., 8. Nov. Konzertsaal: Unterhaltungsabende
31. Okt. Konzertsaal: Konzert der Kantonspolizei
Nov.–April 81. Spielzeit des Stadttheaters: Schauspiele, Opern, Operetten
4. Nov. Franziskanerkirche: Konzert Solothurner Vokalisten. Leitung: Alban Roetschi. Solisten



Wir projektieren, fabrizieren und montieren: Gondelbahnen, Sesselbahnen, Skilifte, Spezialbahnen
STÄDELI-LIFT AG
WSO
Telefon 01/929 21 21
CH-8618 Oetwil a. S. Zürich
Verlangen Sie unsere Dokumentationen

7. Nov. Stadttheater: Premiere «Onkel Wanja», Schauspiel von Anton P. Tschechow

Das ganze Jahr. Historisches Museum Schloss Blumenstein: Permanente Ausstellung «Wohnkultur des solothurnischen Patriziates im 18. Jahrhundert». – Altes Zeughaus (Waffensammlung Schweiz)

Sörenberg LU

Okt. Jeden Dienstag geführte Wanderung. – Jeden Mittwoch Platzkonzert
11. Okt. Rossweid: Unterhaltungsabend

Spiez

Okt. Segelkurse
Okt.: bis 22. Schloss: Ausstellung Alfred Glaus, Ölbilder, Aquarelle, Grafik
12. Okt. «Läsetsunntig», Winzerfest
13. Okt. «Spiezmärit», Jahrmarkt
18./19. Okt. Segeln: Herbstpreis Yachten

Stans

19. Okt. Älperkilbi

Sursee

8./9. Nov. Ref. Kirche: Chorkonzert

Tafers FR

Das ganze Jahr. Senseler Heimatmuseum: Heimische Wohnkultur des 18./19. Jahrhunderts und ländliches Handwerk früherer Zeiten (Di, Sa, So)

Thal SG

25. Okt., 2. Nov. Unterhaltungsabende

Thun

Okt./Nov. Thunerhof: Objekt «Raum im Raum», von Ruedi Guggisberg
Okt.–2. Nov. Thunerhof: Ausstellung «Die Pop-Art und verwandte Strömungen in der Schweiz»
15. Okt. Dachkammerkonzert: Klavierabend Edith Fischer
17. Okt. Kursaalkonzert
29. Okt. Dachkammerkonzert: Reist-Quartett und Duo Kaipainen. – Schönauschulhaus, Steffisburg: Kammermusikabend
31. Okt.–3. Nov. Circus Knie

Bauunternehmung
Vanoli
Carlo Vanoli AG Alte Landstr. 69 8800 Thalwil Tel. 01 720 00 32
Spezialfirma für Geleisebau

10. Nov. Schönauschulhaus, Steffisburg: «Scherz, Satire, Ironie und tiefere Bedeutung», Lustspiel von Christian Dietrich Grabbe

Uster

18. Okt. Ref. Kirche: Orgelkonzert Stephan Camenzind
1. Nov. Ref. Kirche: Bach-Konzert. Madeleine Niggli, Violine, und Fritz Bernhard, Orgel
9. Nov. Gemeinderatssaal: Musik-Matinee

Vallée de Joux

18 oct. L'Orient: Cross des Esserts
18, 24/25 oct., 7/8 nov. Le Sentier: Cabarets littéraires
8 nov. Temple. Le Sentier: Concert pour violon et orgue

Vallorbe

Oct.–1er nov. Grottes de l'Orbe souterraine: Visites guidées. – Musée du fer (avec forge en activité)
Toute l'année. Musée Gyger, collection d'objets ferroviaires anciens, gare CFF (visites selon entente préalable, tél. 021 26 16 91)

Vevey

Oct. Chaque mardi, Observatoire. – Visite de caveaux de vignerons. – Chaque samedi et dimanche, excursions en chemin de fer touristique à vapeur Blonay–Chamby
Oct.: jusqu'au 19. Chardonne: Expositions Gabriel Zérega, peintures
Oct.: jusqu'au 12. Galerie arts et lettres: Exposition G. Goy, aquarelles
13 oct. Salle des Remparts, La Tour-de-Peilz: «Coup de chapeau», de Bernard Slade (Gala Karsenty)
16–19 oct. Cirque Knie
21 oct. Théâtre: Récital de chant Edith Mathis, soprano
23–25 oct. Théâtre du Château, La Tour-de-Peilz: Spectacles de cabaret
24 oct.–9 nov. Galerie arts et lettres: Exposition H. R. Strupler, peintures
31 oct. Théâtre: Hommage à Béla Bartók
Nov./déc. Chaque mardi, Observatoire
7 nov. Eglise Ste-Claire: Concert Pro Arte
Toute l'année. Musée suisse d'appareils photographiques. – Musée du Vieux-Vevey. – Musée de la Confrérie des vignerons. – Musée Jenisch

Vitznau

11./12. Okt. Vitznauer Chilbitanz

Werdenberg SG

Okt. Schloss täglich geöffnet

Wettingen

14./15. Okt. Circus Nock

Wiesen GR

Okt. Dorfmuseum: Sonderausstellung «50 Jahre Postauto-Linie Alvaneu–Wiesen». – Ausstellung «Wiesner Bauernstube im 19. Jahrhundert»

Wil

Okt.: Tonhalle: Kunstausstellung Kurt Lauer
11., 17./18. Okt. Tonhalle: «Die Falle», Kriminalstück von Robert Thomas (Bühne 70)
24. Okt. Tonhalle: «Der Wald», Komödie von Alexander Ostrowsky (Theater auf Tournee, Berlin)
31. Okt. Tonhalle: «Tour de Swing»
7.–9. Nov. Altstadt: Novembermesse
Das ganze Jahr. Stadtmuseum im Hof: Täglich geöffnet (ausgenommen Dienstag)

Wildhaus

Nov.–März. Jedes Wochenende Curlingturniere
8./9. Nov. Curling: CC-Stäfa-Clubturnier

Willisau

11./12. Okt. Kilbi- und Herbstschiessen
18./19. Okt. Jodlerkilbi. – Kilbilauf
6.–9. Nov. Festhalle: Weihnachtsausstellung
8./9. Nov. Jahreskonzerte Stadtmusik

Winterthur

Konzerte und Theater
Okt.–April 1981. Spielzeit des Theaters am Stadtgarten: Opern, Operetten, Schauspiele, Ballett
15., 18., 22., 25. Okt. Marionetten-Theater: «Sticheli und Stacheli»
17., 25. Okt. Marionetten-Theater: Macario
20. Okt. Theater am Stadtgarten: Premiere «Puritani», Oper von Vincenzo Bellini
21. Okt. Theater am Stadtgarten: Premiere «Die Gaunereien des Scapin», Komödie von J.-B. Molière
22. Okt. Stadthaussaal: Sinfoniekonzert. Leitung: Milan Horvat. Solist: Antony Morf, Klarinette
23. Okt. Theater am Stadtgarten: Premiere «Der Wald», Komödie von Alexander Ostrowsky
23. Okt.–13. Dez. Kellertheater: Cabaret «Alles beschtens» (jeden Donnerstag, ausgen. 30. Okt. und Samstag, 29. Nov.)
24. Okt. Theater am Stadtgarten: Premiere «Die Schule der Frauen», Komödie von J.-B. Molière
26. Okt. Stadthaussaal: Konzert Winterthurer Bläserensemble (Matinee)
29. Okt. Stadthaussaal: Křenek-Konzert. Leitung: Ernst Křenek. Solisten
29. Okt., 1. Nov. Marionetten-Theater: «Anno Tobak», und «Reise nach Ostindien»
31. Okt., 2. Nov. Stadthaussaal: Rezitals Markus Stocker, Violoncello
1. Nov. Theater am Stadtgarten: Premiere «La Calisto», Oper von F. Cavalli
4. Nov. Theater am Stadtgarten: Premiere «Die Gerechten», Schauspiel von A. Camus
5. Nov. Stadthaussaal: Sinfoniekonzert. Leitung: Clemens Dahinden. Solist: Rainer Wolters, Violine. – Marionetten-Theater: Kinderaufführung
6. Nov. Theater am Stadtgarten: Premiere «Emilia Galotti», Trauerspiel von G. E. Lessing

Ausstellungen und Messen
Okt.: bis 26. Gewerbemuseum: Ausstellung «Radioaktiver Abfall in der Schweiz – woher, wohin?». – Gewerbemuseum: Ausstellung «Rumänische Volkskunst, Trachten und Silberschmuck»

Feste und Folklore
8. Nov. Theater am Stadtgarten: Theaterball

Sport
18. Okt. 12. Schweizerische Jassmeisterschaften (Halbfinals)
8. Nov. Internationales Sitzballturnier (Eulachturnier)

Diverses
16.–19. Okt. Circus Nock
6. Nov. Martini-Markt
Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar Reinhart: Sammlung von Bildern schweizerischer, deutscher und österreichischer Maler des 19. und 20. Jahrhunderts. – «Am Römerholz»: Sammlung Dr. Oskar Reinhart. – Kunstmuseum: Gemäldesammlungen des Kunstvereins Winterthur. – Naturwissenschaftliche Sammlungen. – Heimatmuseum im «Lindengut». – Kleinmeistersammlung Jakob Briner. – Uhrensammlung Konrad Kellenberger

Yverdon

6 nov. Théâtre municipal: «Audience» et «Vernissage», pièces de Vaclav Havel
22 oct. Théâtre municipal: Concert de l'Orchestre de chambre Jean-François Paillard. Direction: Jean-François Paillard. Soliste: Gérard Jarry, violon

Zimmerwald BE

11. Okt. Verbands-Junghornusserfest Mittelland

Zug

Okt.–9. Nov. Kunsthaus: Ausstellung «Die andere Sicht der Dinge»
21.–28. Okt. 9. Zuger Herbstmesse
30. Okt. Casino: Kammermusikabend Athenaeum-Quartett, Budapest
10.–12. Nov. Circus Knie

Zürich

Konzerte und Theater
Okt.–Mai 1981. Spielzeit des Opernhauses, des Schauspielhauses, des Bernhard-Theaters, des Theaters am Hechtplatz, des Theaters am Neumarkt, des Theaters an der Winkelwiese, des Zimmertheaters Heddy-Maria Wettstein, des Zbigniew Stok Kammertheaters, des Theaters Bel(I)-Etage
11. Okt. Opernhaus: Premiere «Tosca», Oper von Giacomo Puccini
12. Okt. Radio Studio: Konzert Camerata Zürich. Leitung: Räto Tschupp (Matinee)
13. Okt. Opernhaus: Liederabend Brigitte Fassbänder; am Klavier Irwin Gage
14. Okt. Tonhalle: Sinfoniekonzert. Leitung: Jürg Wittenbach. Dimitris Clown-Schule
16. Okt. Tonhalle: Kammermusikabend Gabrieli Strings, London. – Schauspielhaus: Premiere «Die heilige Johanna», dramatische Chronik von B. Shaw
19. Okt. Tonhalle: Sinfoniekonzert Berliner Philharmonisches Orchester. Leitung: Herbert von Karajan
21. Okt.–2. Nov. Theater Bel(I)-Etage: Gastspiel Jürgen Scheller
21.–23. Okt. Tonhalle: Sinfoniekonzerte. Leitung: Kazuyoshi Akiyama. Solist: Victor Tretjakov, Violine
25. Okt. Opernhaus: Premiere «Giselle», Ballett von Adolphe Adam. – Kirche St. Peter: Konzert Kantorei St. Peter. Leitung: Willi Gremlich. – Stadthaus: «Musikalische Werkstatt»
26. Okt. Tonhalle: Kammermusik-Matinee Ars Amata, Zürich
26. Okt., 5. Nov. Theater 11: Konzerte Kammerorchester Zürich
27. Okt. Tonhalle: Klavierabend Steven de Groote. – Stadthaus: Konzert «Zürcher Komponisten»
28. Okt. Tonhalle: Sinfoniekonzert. Leitung: Kazuyoshi Akiyama. Solist: Anton Fietz, Violine. – Kongresshaus: Artistik und Akrobatik aus Taiwan
30. Okt. Tonhalle: Konzert Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Nikita Magaloff, Klavier
31. Okt./1. Nov.: Jubiläumsfeierlichkeiten Jugendmusik
31. Okt.–2. Nov. Volkshaus: Internationales Jazz-Festival 1980
2. Nov. Tonhalle: Chorkonzert. Leitung: Räto Tschupp. – Antoniuskirche: Dvořák-Requiem. – Fraumünster: Konzert Junger Konzertchor. Leitung und Orgel: Alex Hug
3. Nov. Tonhalle: Kammermusik-Soiree
4.–6. Nov. Tonhalle: Sinfoniekonzerte. Leitung: Klaus Tennstedt. Solist: Gerhard Oppitz, Klavier
4.–16. Nov. Theater Bel(I)-Etage: Gastspiel Philipp Sonntag
6. Nov. Theater 11: Konzert Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solist: Stephen Bishop-Kovacevich, Klavier
7. Nov. Tonhalle: Konzert Wiener Symphoniker. Leitung: Wolfgang Sawallisch
9. Nov. Opernhaus: Premiere «Tristan und Isolde», Oper von Richard Wagner
10. Nov. Opernhaus: Liederabend Christa Ludwig; am Klavier J. Alder. – Tonhalle: Konzert Neues Zürcher Quartett und Nikita Magaloff, Klavier

Ausstellungen und Messen
Okt.–6. Jan. Kunsthaus: Ausstellung «Kunstschätze aus China»
Okt.–Dez. Zoologisches Museum: Sonderausstellung «Der Weisswal». – Museum Rietberg: «Orissa – Kunst und

Ausbildung in der Schweiz

SAL **Schule für Angewandte Linguistik**
Sonneggstrasse 82/84
8006 Zürich
Telefon 01 361 75 55

Diplomausbildung für alle sprachlichen und sprachbezogenen Berufe
Ca. 1 Jahr: Korrespondent, Journalist
Ca. 2 Jahre: Publizist, Sprachlehrer, Übersetzer
Ca. 3 Jahre: Verhandlungsdolmetscher, Sprachkonsulent

Trimester: April–Juni, Okt.–Dez., Jan.–März
Intensivkurse Deutsch

Institution Anglo-Suisse Le Manoir

Ein seriöses internationales Töchterinstitut am Bielersee. Gründliche Ausbildung in Französisch, Englisch und anderen Sprachen (offizielle Abschlussprüfungen). Audio-visuelle Lehrmethode, Sprachlabor, Handelsfächer, Haushalt, Allgemeinbildung. Neu ab 1980 **Sekretärin-Diplom** in Fremdsprachen.
Jahreskurs: April und September.
Ferienkurse: Juli und August (min. 4 Wochen)
Sommer- und Winteraufenthalt in Wengen. Tennisplätze. Basket- und Volleyball, Reiten. Sauna, Hallenbad.

Dir. G. und J. Voumard und Familie
Telefon 038 51 36 36
(schweizerisch-englische Familie)
2520 La Neuveville
13–23, route de Neuchâtel

SCHULMÜDE aber noch ohne Ziel und Beruf?

. . . dann vertrauen Sie unserer langjährigen Erfahrung und gönnen Sie Ihrer Tochter ein **Studien-Übergangsjahr** in einer anregenden internationalen Gemeinschaft von etwa 45 Mädchen im Alter von 15 bis 20 Jahren. Unsere Anliegen sind Interessenerweiterung und Förderung des Selbstvertrauens; sie bringen neue Lebensimpulse und Studienfreude. Unsere Schülerinnen praktizieren Englisch, Französisch und Deutsch im Internat. Sie erlangen grösstenteils die staatlichen Diplome (Englisch: «Cambridge»; Französisch: «Alliance Française»; Deutsch: «Goethe-Institut»). Ein vielseitiges allgemeinbildendes Programm (Handel, Haushalt, Kunsthandwerk, Berufsberatung, Savoir-vivre) und viel Sport in bestem Klima machen den Aufenthalt erfreulich und wegweisend. Verlangen Sie unsere Referenzen – besuchen Sie uns. **Sommerferien-Sprachkurse im Juli. Töchterinstitut Sunny Dale,** Irene Gaugler (Inh./Leit.), **Tel. 036 22 17 18. 3812 Interlaken-Wilderswil, Berner Oberland (Schweiz), Tel. 0041/36 22 17 18.**

Museen Musées

Musée Ariana

10, avenue de la Paix, Genève

ARTS DU FEU. Céramique et verrerie, France 1900

Ouvert sans interruption de
10 à 17 heures
Fermé le lundi

Edouard Manet,
«Au café», 1878

Sammlung Oskar Reinhart

«Am Römerholz»
Haldenstrasse 95
8400 Winterthur
Tel. 052 23 41 21

geöffnet
täglich 10–16 Uhr,
Montag geschlossen

Ehemalige Privatsammlung von Dr. h. c. Oskar Reinhart, die als Schenkung an die Eidgenossenschaft seit 1970 öffentlich zugänglich ist.

Alte Meister (Cranach, Bruegel, Grünewald, Holbein u. a.) – Französische Malerei von Poussin, Corot, Daumier bis Cézanne

Schloss Arenenberg

Napoleon-Museum

Das Napoleon-Museum Arenenberg ist mit Ausnahme des Montagvormittags täglich geöffnet:

vom 1. Mai bis 30. September:	9–12 und 13.30–18 Uhr
im April und Oktober:	10–12 und 13.30–17 Uhr
vom 1. November bis 31. März:	10–12 und 13.30–16 Uhr

November bis Februar den ganzen Montag geschlossen.
Der Konservator bittet grössere Gesellschaften um Voranmeldung.
Willi Hugentobler, 8268 Mannenbach

Telefon: Schloss 072 64 18 66, Wohnung 64 13 23

RÆTISCHES MUSEUM CHUR

Hofstrasse 1
Tel. 081 22 29 88

Archäologische und kulturhistorische Sammlung des Kantons Graubünden.
Öffnungszeiten: Di bis So 10 bis 12, 14 bis 17 Uhr, Mo geschlossen, Ausnahmen vorgesehen. Gruppen ausserhalb der Öffnungszeiten nach Vereinbarung.

Ausstellungen im Helmhaus, Zürich

Öffnungszeiten: Di–So 10–18 Uhr.
Do auch 20–22 Uhr. Mo geschlossen.
Eintritt frei.

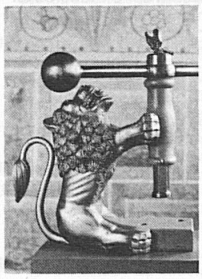
100 Jahre Telefon in der Schweiz
(in Zusammenarbeit mit der PTT)
ab 2. Oktober bis 23. November 1980

BÜNDNER KUNSTMUSEUM CHUR

Postplatz, 7000 Chur
Tel. 081 22 17 63

Das Museum beherbergt die reichhaltige Bündner Kunstsammlung mit Kunstwerken aus dem 18. bis 20. Jahrhundert.
Öffnungszeiten: Täglich 10–12, 14–17 Uhr, Montag geschlossen.

art primitif
genève 4 r. de l'Ecole de Chimie
musée barbier-müller



Museum des Kantons Thurgau Frauenfeld

Historisches Museum im Schloss: Geöffnet Di bis So von 14 bis 17 Uhr. Am Mi, Sa und So Eintritt frei

Naturwissenschaftliches Museum im Luzernerhaus, Freie Strasse 24: Geöffnet Mi, Sa und So von 14 bis 17 Uhr. Eintritt frei

Kunstsammlung im Haus Sonnenberg, Ringstrasse 16: Geöffnet Mi, Sa und So von 14 bis 17 Uhr. Eintritt frei

Kultur in Nordost-Indien»
Okt.–11. Nov. Kunstgewerbemuseum: Ausstellung «Bretter, die die Welt bedeuten»
Okt.–9. Nov. Kunstgewerbemuseum: Ausstellung «Das schweizerische Kinderbuch»
Okt.–8. Nov. Helmhaus: Ausstellung «100 Jahre Telefon in der Schweiz»
Okt.–2. Nov. Kunsthaus: Ausstellung «Reliefs, Formprobleme zwischen Malerei und Skulptur im 20. Jahrhundert». – Kunstgewerbemuseum: Ausstellung «Theater. Theater»
Okt.–1. Nov. Zentralbibliothek: «Apis», Ausstellung zum Thema Biene
Okt.: bis 25. Ausstellung «Transport, Verkehr, Umwelt 1980»
Okt.: bis 18. Haus zum untern Rech: Ausstellung «Gärten im alten Zürich»
Okt.: bis 19. Grafische Sammlung ETH: Ausstellung «Schweizer Grafik der Gegenwart» (Neuerwerbungen 1979/80)
12./13. Okt. Kongresshaus: KONGRESS 80, Frisurenmodeschau und Fachausstellung
12.–14. Okt. Züspa: MODEXPO, internationale Messe für Damenbekleidung
21.–25. Okt. Züspa: IFAS, Internationale Fachmesse für Arzt- und Spitalbedarf
24.–26. Okt. Hotel International: Tigurum-Münzbörse
25. Okt.–3. Jan. Kunstgewerbemuseum: Ausstellung «Büchsenöffner, Korkenzieher, Nussknacker»
30. Okt.–13. Nov. EXPOVINA, 27. Zürcher Weinausstellung auf Zürichsee-Schiffen
1./2. Nov. Kunsthaus: Briefmarkenbörse 1980
8./9. Nov. Züspa: 20. Internationale Zürcher Mineralienbörse

Internationaler Kongress
19./20. Okt. SCI-Kongress 1980

Diverses
14.–19. Okt. Hallenstadion: Holiday on Ice
5./6. Nov. Niederdorf: Martinimarkt

Das ganze Jahr. Kunsthaus: Gemälde und Plastiken. Wechselausstellungen. – Schweizerisches Landesmuseum: Schweizerische Kultur und Geschichte. – Zunfthaus zur Meisen: Schweizer Keramik des 18. Jahrhunderts. – Zürcher Wohnmuseum: Zürcher Wohnkultur des 17. und 18. Jahrhunderts und Puppensammlung. – Kunstgewerbemuseum: Wechselausstellungen. – Museum Rietberg, Gablerstr. 15: Aussereuropäische Kunst, vorwiegend aus Indien, China, Afrika. – Museum Rietberg, Hirschengraben 20: Wechselausstellungen aussereuropäischer Kunst. – Graf. Sammlung der ETH: Alte und moderne Grafik und Wechselausstellungen. – Thomas-Mann-Archiv: Manuskripte, Bibliothek und Arbeitszimmer des Dichters. – Sammlung E. G. Bührle: Französische Impressionisten, mittelalterliche Skulpturen. – Deusser-Stiftung: Gemälde von August Deusser und seine Sammlung. – Helmhaus: Wechselausstellungen. – Kunstkammer zum Strauhof, Augustinergasse 9: Werke von Zürcher Künstlern. – InK, Halle für internationale neue Kunst, Limmatstrasse 87. – Zentralbibliothek: 1,9 Mio Sammlungsgegenstände, Lesesäle, Wechselausstellungen. – Fraumünster: Chorfenster von Marc Chagall. – Universität: Völkerkundemuseum (Tibet-Sammlung u. a.). Archäologische Sammlung (antike Kunst), Medizinhistorische Sammlung. Zoologisches Museum, Paläontologisches Museum (Triasfossilien vom Monte San Giorgio). – Kulturama: Die Entwicklung des Menschen. – Pestalozzianum: Drei Pestalozzi-Gedenkzimmer, Jugendbibliothek. – Zoo: 1800 Tiere in 350 Arten. – Schweizer Alpenbahnmodell (neben Zoo). – Baumusterzentrale: Permanente Baufachausstellung. – Sukkulentensammlung: Kakteensammlung in über 4000 Arten. – Schauhäuser der Stadtgärtnerei: Sammlung tropischer und subtropischer Pflanzen. – Heimatwerk (Rudolf-Brun-Brücke, Nationalbankgebäude und Flughafen Kloten): Schweizer Volkskunst und ländliches Handwerk

Zurzach
Okt.: Jeden 1. und 3. Samstag Zurzi-Märt. – Jeden Mittwoch Kurgästeabend
Okt.: bis 19. Obere Kirche: Gedenkausstellung Willy Kaufmann
Okt.: bis 11. Invalidensportwochen
15. Okt. Kurgästeabend
22., 29. Okt., 5. Nov. Kurkonzerte
25. Okt. Unterhaltungsabend
2. Nov. Verenamünster: Konzert
7. Nov. Propstei: Illi und Olli, Clown

Zweisimmen
25./26. Okt. Obersimmentalisches Sommerstockschiessen
8. Nov. Unterhaltungsabend

Liechtenstein
19. Okt. Bendern: Erntedankfest
25. Okt. Balzers: Konzert
8. Nov. Gamprin: Passivkonzert

Das ganze Jahr. Vaduz: Fürstliche Gemäldegalerie/Staatliche Kunstsammlungen. – Liechtensteinisches Landesmuseum. – Briefmarkenmuseum

Für vollständige Programme und nähere Angaben wende man sich an die lokalen Verkehrsbüros
Prière de demander les listes complètes des manifestations, ainsi que toutes informations complémentaires aux offices de tourisme locaux.